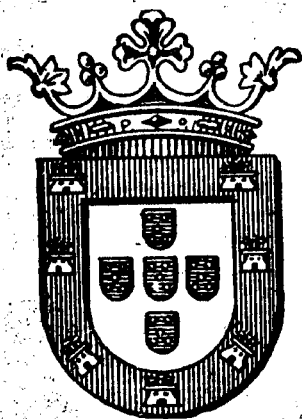


**AYUNTAMIENTO DE CEUTA**

---

---



# BOLETIN OFICIAL



Año XXXII

Número 1.604

**Dirección y Administración**  
**PALACIO MUNICIPAL**  
Archivo - Biblioteca

**IMPRENTA OLIMPIA**  
— CEUTA —

# Monte de Piedad y Caja de Ahorros de Ceuta

Institución Benéfica fundada en 1937, bajo el protectorado del Gobierno, con la fiscalización del Ministerio de Trabajo.

Saldo de la cuenta de Ahorros al 31 de Diciembre de cada Año desde la Fundación de esta sección.

<u>Años</u>	<u>Saldos en fin de cada año</u>	<u>Aumento por año</u>
1.938	62.258,74	
1.939	80.505,36	18.246,62
1.940	100.405,60	19.900,24
1.941	176.740,35	76.334,75
1.942	451.287,64	274.547,29
1.943	690.636,68	239.349,04
1.944	808.986,42	118.349,74
1.945	838.438,41	29.451,99
1.946	1.037.287,47	198.849,06
1.947	1.367.050,81	329.763,34
1.948	1.543.510,89	176.460,08
1.949	2.459.373,95	915.863,06
1.950	3.454.501,48	995.127,53
1.951	3.618.242,49	163.741,01
1.952	4.865.439,68	1.247.197,19
1.953	6.009.343,72	1.143.904,04
1.954	9.736.548,03	3.727.204,31
1.955	15.599.084,89	5.862.536,86
1.956	22.241.824,15	6.642.739,26

## **OPERACIONES QUE EFECTÚA:**

Libretas Ordinarias al 2 por 100	Cuentas corrientes al 1%.
Libretas Escolares al 2 por 100	Custodia de Valores
Imposiciones a un año al 3 por 100	Operaciones de Intercambio con todas las
Imposiciones a seis meses al 2,5 por 100	Cajas de Ahorros Benéficas de España.

**Oficinas Centrales: Isabel Cabral, 9 y Teniente Arrabal, 3**

**Teléfonos: Dirección 2822: Intervención 2142: Caja 2043.**

**Agencia Urbana núm. 1: José Antonio, 18.-Teléfono, 2433.**

**Agencia Urbana núm. 2: Hadú Teniente Coronel Gautier, 1 Teléfono, 3341.**

# BOLETIN OFICIAL

## DE CEUTA

Se publica los Jueves

4 de Julio de 1957

### TARIFA DE PRECIOS

Suscripción .....	50'00	Pesetas anuales
Anuncios comerciales (dozavo página) ....	30,00	» »
Suscripción-Anuncio .....	75,00	» »
Anuncios Oficiales .....	2,00	» línea.
Id. y Avisos particulares .....	2,00	» »
Número suelto .....	1,00	» ejemplar
Id. atrasado .....	1,50	» »

LOS PAGOS POR SEMESTRES, EN FINES DE MARZO Y SEPTIEMBRE.

#### Palacio Municipal

*Horas de Audiencia del Sr. Alcalde:*  
MARTES, JUEVES Y SABADOS, de 12'30  
a 14 horas.

*Horas de visita del Sr. Secretario General:* De 10 y 30 a 12 y 30, excepto los días  
de sesión.

*Horas de Oficinas en todos los Negocia-*  
*dos:* De 9 a 14.

*Horas de despacho al público:* De 9'30 a 13'45.

#### Biblioteca Municipal

Horas de lectura: De 9'30 a 13'45.  
Servicio de préstamo de libros: De 10 a 13'30.

#### Farmacia Municipal

Todos los días, incluso los festivos, de 10 a 13  
y 30 y de 16 a 20.

#### Laboratorio Municipal

Todos los días laborables, de 10 a 13.

278

## Ilustre Ayuntamiento de Ceuta

### EDICTO

El Alcalde de esta Ciudad.

HACE SABER: Que por el vecino de esta plaza, don Joaquín Alonso Roldán, se ha solicitado permiso, para la instalación de un almacén de compra-venta de chatarra de hierros, metales y papeles usados, en la playa Benitez, próximo a la fábrica de guanos, y con arreglo a cuanto se determina en las vigentes Ordenanzas Municipales, los que se con-

sideren perjudicados con la aludida instalación, presentarán por escrito, las reclamaciones que estimen, en el plazo de diez días, a contar desde el siguiente al de la publicación del presente edicto, en el Boletín Oficial de la Ciudad.

Lo que se hace público, para conocimiento de los interesados.

Ceuta 1 de Julio de 1957.

El Alcalde,

Francisco Ruíz Sánchez.

279

## BIBLIOTECA MUNICIPAL

Movimiento de la misma durante el segundo trimestre de 1957.

Total de lectores: 657.—Españoles, 636; Musul-

manes, 19; Extranjeros, 2.—Infantiles, 12; Adultos, 645.—Varones, 560; Hembras, 97.

Clasificación por Profesiones: Funcionarios, 254; Comerciantes e Industriales, 36; Estudiantes, 87; Profesiones liberales, 34; Obreros, 21; Empleados, 140; Militares, 62; Sus labores, 23.—Total: 657.

Volumenes pedidos: 1043.—Servidos, 977.—No servidos, 49: Por no estar en el índice, 17; por estar ocupados, 49.

Clasificación por materias: Obras generales, 253; Filosofía, 3; Teología, 61; Ciencias sociales y Derechos, 36; Filología, 9; Ciencias puras, 19; Ciencias Aplicadas, 2; Bellas Artes, 6; Literatura, 425; Historia y Geografías, 163.—Total servidos: 977.

Lo que se publica en cumplimiento de la Orden Ministerial de 15 de Marzo de 1934.

Ceuta 1.º de Julio de 1957.

El Bibliotecario Municipal,  
Pedro del Corral.

280

## Subdelegación de Hacienda de Ceuta

### TESORERIA

### ANUNCIO DE COBRANZA

Queda abierto el período voluntario de cobranza del Impuesto de Patente Nacional de circulación de automóviles correspondiente al segundo semestre y tercer trimestre del año en curso, durante los días 1 al 15 del próximo mes de Julio.

Transcurrido dicho plazo, los contribuyentes morosos incurrirán en apremio, con recargo del 10 ó 20 por 100; según hagan efectivas las patentes dentro de los días 20 al 31 de Julio, o después del citado plazo.

Se recuerda asimismo a los contribuyentes su derecho a reclamar papeleta según modelo oficial cuando al solicitar su patente no se encuentre esta en la oficina recaudatoria.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Ceuta, 28 de Junio de 1957.

El Tesorero,

Ilegible.

V.º B.º

El Subdelegado de Hacienda,

Ilegible.

En virtud de órdenes recibidas de la Superioridad, se prorroga el período voluntario de cobranza del Impuesto de Radioaudición hasta el día diez del próximo mes de septiembre.

A partir de esta fecha, los contribuyentes morosos incurrirán en apremio, con recargo del veinte por ciento, que será reducido al diez si hacen efectivos los recibos antes del día treinta de septiembre.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Ceuta, 2 de Julio de 1957

El Tesorero,

Ilegible.

V.º B.º

El Subdelegado de Hacienda,

Ilegible.

281

## Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Ceuta

### EDICTO

En virtud de lo acordado por providencia de esta fecha dictada en el sumario número setenta y dos de mil novecientos cincuenta y siete por daños se cita a los testigos Hassan Ben Mohamed que reside en la Barriada del Príncipe, Zapatería, y Bagadod Parjani que vive en la Plaza Vieja número ocho para que en el término de cinco días comparezcan en este Juzgado de Instrucción de Ceuta para prestar declaración en el mencionado sumario apercibidos que de no comparecer les parará el perjuicio a que haya lugar.

Ceuta veinticinco de junio de mil novecientos cincuenta y siete.

Enrique Fernández.

282

### EDICTO

En virtud de providencia dictada por el señor Juez de Instrucción en sumario núm. 98 de 1957 por tentativa de robo se cita por medio del presente y se le ofrece el mencionado sumario con arreglo a lo que dispone el artículo 109 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal a Bache Andre, nacido en 28-6-1922 en Antún (Francia) empleado con pasaporte número 877 expedido en Prt Lyautey en 4-4-1952 a fin de recibirle declaración en referido sumario, apercibido que de no comparecer le parará el perjuicio a que haya lugar.

Ceuta 25 de Junio de 1957.

El Secretario,

Enrique Fernández.

283

**Don Alberto Barbasán y Ortiz, Juez de Primera Instancia Accidental de Ceuta.**

**HAGO SABER:** Que en este Juzgado y por ante el Secretario Judicial que refrenda, se tramita expediente de suspensión de pagos del comerciante de esta Plaza, don Joaquín Obispo González, dedicado al negocio de Venta a Plazos y con domicilio en la calle de Sevilla, 23, en el cual y por providencia de esta fecha se ha tenido por solicitada la declaración del estado de suspensión de pagos, se ha decretado la Intervención de todas las operaciones del suspenso y se ha nombrado Interventor al acreedor don Lorenzo Gil Herrera, que figura en el primer tercio por orden de importancia de créditos, de la lista presentada.

Dado en Ceuta a quince de abril de mil novecientos cincuenta y siete.

El Juez Municipal,  
Alberto Barbasán.  
El Secretario Judicial,  
Enrique Fernández.

284

## **Cédula de Emplazamiento**

En virtud de lo acordado por el señor Juez de primera instancia de este partido, en proveído de esta fecha, dictado en juicio declarativo de mayor cuantía instado por don Manuel Infante Márquez contra don Enrique Gómez Vera y otros se emplaza a los demandados don Manuel Gómez Marcelo y don Angel Gómez Marcelo vecinos de ignorado paradero para que, dentro del plazo improrrogable de cinco días hábiles, comparezcan ante este Juzgado, personándose en forma en dichos autos bajo apercibimiento de que si no lo verifican les parará el perjuicio a que haya lugar en derecho.

Ceuta diecinueve de junio de mil novecientos cincuenta y siete.

El Secretario Judicial,  
Enrique Fernández.

## José M.<sup>a</sup> Borrás é Hijos S. L

VINOS - AGUARDIENTES

Calvo Sotelo 20      Teléfono, 3820

## Vicente García Arrazola

Agente de Aduana Colegiado

Contratista Oficial de los servicios de Transportes Militares

CEUTA    CASTILLEJOS    TETUAN    TANGER

Plaza de Africa 3      Mohamed Torres. 4      Velazquez 16  
Teléfono, 1717      Teléfono, 1041      Telf. 1857

## FRANCISCO PALMA

CONTRATISTA - PINTURA

Daoiz, 1      Teléfono, 3423

## Viuda e Hijos de Enrique Delgado Villalba

Consignatarios de buques, Agentes de Aduanas  
Comisionistas de Tránsito

CEUTA      TETUAN      TANGER

Calvo Sotelo, 20      Gral. Sanjurjo, 1      Marina, 174  
Teléfono, 2117      Teléfono, 320      Teléfono, 1058

Dirección Telegráfica: E N D E L V L L A

## Compañía Canariense Marroquí de Tabacos

S. A.

CEUTA-MELILLA

TELEFONO: 3310      CALVO SOTELO, 26

## Clemente Rocabert Vila

CONTRATISTA DE OBRAS

Falda Hacho, 7.      Teléfono, 1733      CEUTA

## CONSTANTINO COSIO, HIJO

CRIADOR Y EXPORTADOR

::: DE VINOS FINOS :::

CHICLANA DE LA FRONTERA

## J. ZAPICO Y HERMANOS

ULTRAMARINOS

Mártires, 4

CEUTA

Teléfono, 1619

Almacenistas al por mayor

## ATLAS, S. A.

COMBUSTIBLES Y LUBRIFICANTES  
PRODUCTOS PETROLIFEROS Y SUS DERIVADOS

Gas Butano - Consignatarios buques - Distribuidores  
exclusivos para Marruecos y Plazas de Soberanía de los  
productos de la C. E. P. S. A, Refinería de Santa Cruz  
de Tenerife.

## OLIMPIA

La mejor Imprenta  
de Marruecos

TELEFONO, 3822

CEUTA

## José Ibáñez Canto

ALMACEN DE TEJIDOS  
CASA FUNDADA EN 1896

DIRECCION:

TELEGRAFICA } IBAÑEZ  
TELEFONICA }

APARTADO DE CORREOS, 68

José Antonio Primo de Rivera, 16

CEUTA

## La Esmeralda

JOYERIA

Camoens, 1

Teléfono, 2713

El «Boletín Oficial de Ceuta» se reparte gratuitamente en los Centros Oficiales

**Marcelino González é Hijos, S. L.**

**ALMACEN DE COLONIALES**

Agustina de Aragón, 3 Teléfono, 2516 CEUTA

**CIRUGIA GENERAL**

CLINICA DE ACCIDENTES

**Dr. Enrique Ostalé**

Falange Española, 11

Teléfono, 1300

**MIGUEL GUIL VALVERDE**

CERRAJERIA ARTISTICA  
CONSTRUCCIONES METALICAS  
FABRICA DE COLCHONES

Recinto, 1 al 7

Teléfono, 3124

CEUTA

**Compañía General de Carbones**

Oficinas: CALVO SOTELO, 24

Depósito: MUELLE DEL GENERAL ALFAU  
TELEFONO, 1700 CEUTA

**Empresa de Alumbrado Eléctrico de Ceuta**

Sociedad Anónima

Dirección Telegráfica: Alumbrado

Teléfonos, 1900 y 1729  
Apartado, 13

CEUTA

**“EL FARO”**

Diario de información general.  
Dirección, Administración y Talleres:  
Millán Astray núm. 7 - CEUTA

Telfns, 1024 y 3528

Àpartado de Correos 185

**«YBARROLA»**

Depósitos de Aceite Combustible, S. A.

Fuel - oil Gas - oil - Lubrificantes

Carbones · Consignaciones

CEUTA - TANGER

MADRID - BILBAO



**Molina, S. L.**

**ELECTRICIDAD**

**Artículos para regalos**

CEUTA

TETUAN

CADIZ

**“La Española” - Imprenta Godino**

Falange Española, 9 - Teléfono, 1113

CEUTA

**DEPOSITOS COMERCIALES CEUTIES, S. A.**  
(DECOCESA)

Concesionarios de los Almacenes del Puerto Franco.

Almacenaje y custodia de mercancías.

CEUTA

Oficinas: Avenida de España, 7

Teléfonos. — Oficinas, 3818. — Almacenes 3819

**LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL**

COMPANIA NACIONAL DE SEGUROS

Subdirección de Ceuta y Zona Occidental de Marruecos

**Carlos Gutiérrez Landa**

Camoens, 5 pral.

Teléfono, 1528

Sucursal en Tetuán: Generalísimo, 5.

Teléfono, 1222

**Papelería Bentata**

Mayor y Detall - Material de escritorio y escolar

Novelas - Filatelia - Baratijas - Juguetes

Mohamed Torres, 2. - Pasaje Axaas, interior. (Frente a los  
Pinchitos). - Teléfono 1731. - TETUAN.

Proveedor de Oficinas y Centros Oficiales

Central: MOISES A. BENTATA BARCHILON

F. Española, 3. Apartado 184. Teléfono, 1209. - CEUTA

Las Casas Comerciales más importantes y as profesiones más distinguidas están anunciadas  
en el BOLETIN OFICIAL DE LA CIUDAD.